

12+9/16


**46827** #REF

**FLUIDSHIELD<sup>®</sup> 3 N95 PARTICULATE FILTER RESPIRATOR AND SURGICAL MASK**

with SO SOFT<sup>®</sup> Lining

Small

Orange



Sep 03, 2020  
Preprinted Dispenser  
PCM DIE # 2320-4993  
01-HM-722-0-00  
70216869  
Die line does not print

Prints:

- PMS 295 Blue
- PMS 376 Green
- PMS 158 Orange
- Plus Coating

Expiration Date and symbol are labeled on finished product

**HALYARD**

**FLUIDSHIELD<sup>®</sup> 3 N95 PARTICULATE FILTER RESPIRATOR AND SURGICAL MASK**

**Face masks must be worn Orange side out. No mask completely eliminates the risk of contamination from blood or body fluids.**

- ⊗ **La face orange** des masques doit être vers l'extérieur. Aucun masque éliminera totalement le risque de contamination par le sang ou les liquides organiques.
- ⊗ **Orangefarben**e Seite der Maske muß nach außen gerichtet sein. Keine Maske kann das Risiko einer Kontamination durch Blut oder Körperflüssigkeiten vollständig ausschließen.
- ⊗ Маски не могут полностью устранить риск заражения от крови или жидкостей организма.
- ⊗ Las mascarillas deben usarse con el lado **naranjada** hacia afuera. Ninguna mascarilla evita completamente el riesgo de contaminación con sangre o líquidos corporales.
- ⊗ Masky na tvář se musí nosit **oranžovou** stranou ven. Žádná maska nezaručí kompletní odstranění rizika kontaminace krví nebo tělesnými tekutinami.
- ⊗ Operationsmasken sind berei mit der **orange** seite außen. Masken können kein Risiko der Infektion oder Körperflüssigkeitskontamination.
- ⊗ Maskeki tähän kantele **orandil** väljapoole. Ühegi maske ei saa täielikult vältida vere ja kehavedelikega kontamineerimise ohtu.
- ⊗ Όποιασδήποτε ποσότητας αίματος και υγρών του σώματος η χρήση **πορτοκαλί** πλευράς της είναι υποχρεωτική προκειμένου να αποφευχθεί οποιαδήποτε αλληλομόρφωση.
- ⊗ La mascherina deve essere indossata con il lato **arancione** rivolto verso l'esterno. Nessuna mascherina elimina completamente il rischio di contaminazione da sangue o liquidi corporei.
- ⊗ Sejam maskas ir žvakiškas ir **oranžová** pusė išorę. Nėvienu masku visiškai išvengsite užsikimšimo rizikos ar sąlimojimo skystomis medžiagomis.
- ⊗ Везде, где требуется защита от крови или жидкостей организма, **оранжевая** сторона должна быть направлена наружу.
- ⊗ Maske za lice moraju se nositi tako da je **narančasta** strana okrenuta prema van. Nijedna maska ne pruža potpunu zaštitu od mogućnosti kontaminacije krvlju ili tekućinom tekućinama.
- ⊗ A maszkot a **narančassárga** oldalával kell viselni. Egyetlen maszk sem kiszorítja a fertőzésveszélyt, így az általánosan elterjedt fertőző ágensek továbbra is terjedhetnek.
- ⊗ Il maschi tal-vejt taż iżjedha jien-**oranzjo** fuq barra. L-ebda maska ma tnevjuna kompletament ir-riskju ta' kontaminazzjoni mid-demm jew minn fluvijdi tal-ġisem.
- ⊗ Dragi hit pljucnomasker met de **orange** zijde naar buiten. Geen enkel masker kan de kans op bloed- of vloeistofbesmetting volledig uit.
- ⊗ Mumbind skal brukas með den **orange** síðun ut. Ingen mumbind aukvækkar risikoen for kontaminging frá blóð eða líffjöllum.
- ⊗ Maski nalezy zakládat **ponarančassargu** stranou na zevnortě. Žádná maska nie eliminuje całkowicie ryzyko zakażenia krwią lub płynami ustrojowymi.
- ⊗ A mascaras deve ser utilizada com a parte cor-de-**laranja** para o lado exterior. Nenhumas mascaras eliminam por completo o risco de contaminação de sangue ou líquidos corporais.
- ⊗ Maske de protekcije trebajuće putovati sa **partije portokalne** na vanu. Nijedna maska ni eliminiše kompletno riziko od kontaminacije od krvi ili drugih tekućinskih materija organizma.
- ⊗ Маски для лица должны надеваться **оранжевой** стороной наружу. Никакая маска не предотвращает полностью от риска заражения кровью или другими жидкостями человеческого тела.
- ⊗ Masky na tvár sa musia nosiť **oranžovou** stranou von. Žiadna maska nezaručí úplné odstránenie rizika kontaminácie krvou alebo telesnými tekutinami.
- ⊗ Maske za obraz je potrebno nositi tako da je **oranžasta** strana vanu. Nijedna maska ne zaštićuje potpuno rizik od kontamitacije krvlju ili tekućinama ljudskimima.
- ⊗ Maske za lice moraju da se nose sa **narančastom** stranom prema vanu. Nijedna maska ne uklanja potpuno riziko od kontamitacije krvlju ili tekućinama ljudskimima.
- ⊗ Maske käyttäessä **oranssi** puoli ulkopuolella. Mikään maski ei eliminoi täysin värisä tai kehon nesteiden aiheuttamaa kontaminaationriskiä.
- ⊗ Murskydynti skal anvandast með den **orange** síðun út. Engin mask eliminerar risikan fullstæðilegt fyrir kontaminging með blóð og kroppsvæðum.
- ⊗ Nis maskasti **tamarcas** koran deyan gielcok polikaminala. Nijedna maska kan njeza potpuno uklanjati riziko od kontaminacije krvlju ili tekućinama ljudskimima.
- ⊗ フースマスクは**オレンジ**の方を外側にして着用ください。マスクの着用によって血液や体液による汚染の危険性を完全に排除することはできません。
- ⊗ يجب ارتداء أقنعة الوجه بحيث يكون البرتقالي نحو الخارج لا يمكن لأي فتح أو ثقب أو ثقب كامل عدم حصول أي تلوين من الدم أو سوائل الجسم.
- ⊗ 戴口罩时**橙**色必须朝外。任何口罩都不能完全防止血液或体液污染。

Product of USA

**FPO**

10 88085 (17)YVMD (10)0000000000

HALYARD

HALYARD

HALYARD



OEM Halyard, Inc. 9120 Lockwood Blvd., Mechanicsville, VA 23116  
In USA, please call 1-844-425-9275 • halyardhealth.com

ECIREP ArcRoyal Unlimited Company, Virginia Road, Kells, Co Meath, Ireland  
OEM Halyard Belgium BVBA, Berkenlaan 88, 1831 Machelen (Brab.), Belgium  
Sponsored in Australia by OEM Halyard Australia Pty Ltd., Tenancy 1, Level 1, Triniti 3, 39 Dehti Road, North Ryde NSW 2113

製造販売元 OAM Halyard Japan 合同会社  
東京都港区芝公園2-4-3 芝公園ワンタワ-12階

\*Registered Trademark or Trademark of OAM Halyard, Inc., or its affiliates.  
The COLOR ORANGE is a Registered Trademark or Trademark of OAM Halyard, Inc. or its affiliates. © 2018. All rights reserved.

01-HM-722-0-00 / 70216869

**HALYARD**

**FLUIDSHIELD<sup>®</sup> 3 N95 PARTICULATE FILTER RESPIRATOR AND SURGICAL MASK**

with SO SOFT<sup>®</sup> Lining

Orange

Small

**FLUIDSHIELD<sup>®</sup> 3 N95 PARTICULATE FILTER RESPIRATOR AND SURGICAL MASK**

with SO SOFT<sup>®</sup> Lining

**MD** **CE** **35 (35 x 1)** **REF 46827**

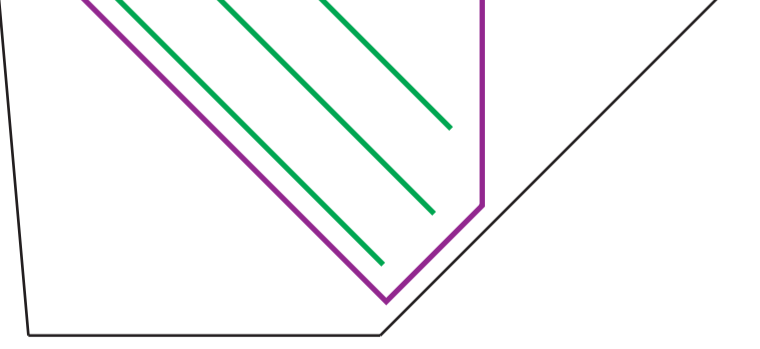
4+5/16

29+23/32

10+1/4

10+1/4

4+1/2



10+1/4

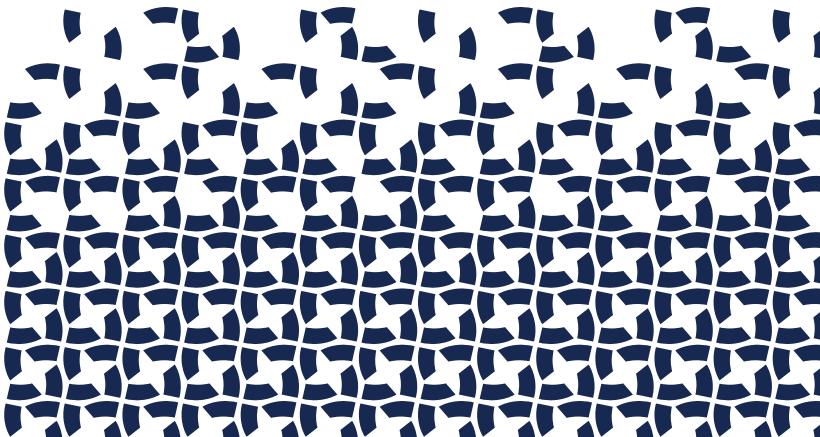


**FLUIDSHIELD\* 3**  
**N95 PARTICULATE**  
**FILTER RESPIRATOR**  
**AND SURGICAL MASK**

with SO SOFT\* Lining



**Directions for Application**



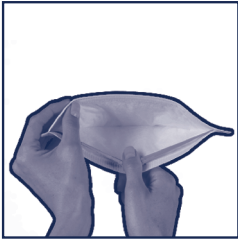


Fig. 1

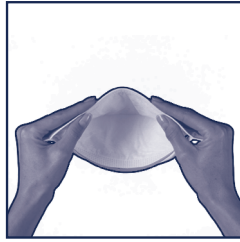


Fig. 2

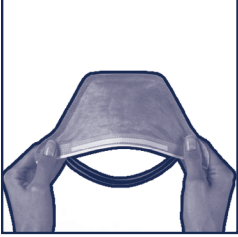


Fig. 3

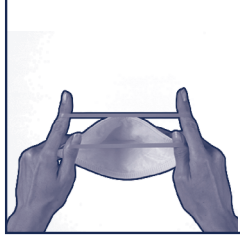


Fig. 4



Fig. 5



Fig. 6



Fig. 7



Fig. 8



Fig. 9



Fig. 10



	<a href="http://halyardhealth.com/information">halyardhealth.com/information</a>		



**HALYARD\* FLUIDSHIELD\* 3**  
**N95 Particulate Filter Respirator and Surgical Mask**  
 with 50 SOFT\* Lining

**Directions for Application**

1. Separate the edges of the respirator to fully open it.
2. Slightly bend the nose wire to form a gentle curve.
3. Hold the respirator upside down to expose the two headbands.
4. Using your index fingers and thumbs, separate the two headbands.
5. While holding the headbands with your index fingers and thumbs, cup the respirator under your chin.
6. Pull the headbands up and over your head.
7. Release the lower headband from your thumbs and position it at the base of your neck.
8. Position the remaining headband on the crown of your head.
9. Conform the nose piece across the bridge of your nose by firmly pressing down with your fingers.
10. Continue to adjust the respirator and secure the edges until you feel you have achieved a good facial fit. Now, perform a Fit Check.

**Fitting Instructions:**

- **Wear Orange side out.**
- Follow Directions for Application each time respirator is worn.
- Check facial seal to assure proper fit before entering any contaminated area.
  - Adjust nosepiece if there is air leakage around the nose.
  - Reposition headbands to secure facial seal around edges of respirator.
- Do not enter a contaminated area if a proper fit cannot be obtained. Follow all instructions and warnings on the use of this respirator, obtain a proper fit, and wear during all times of exposure. Failure to do so will reduce respirator effectiveness and user protection, and may result in sickness or death.

The HALYARD\* FLUIDSHIELD\* 3 N95 Particulate Filter Respirator and Surgical Masks (84A-7521, 84A-7523, 84A-7518, 84A-7520) are NIOSH approved as N95 particulate filter respirators. They provide 95% filtration efficiency of 0.3 micron particles. They meet the CDC Guidelines for TB exposure control.

**Intended Use:**

The FLUIDSHIELD\* 3 N95 Particulate Filter Respirator and Surgical Mask is intended for use by operating room personnel and other health care workers to protect both patients and health care workers from transfer of microorganisms, blood and body fluids and airborne particulate materials.

**Use Instructions:**

1. Before use, the wearer must be trained by the employer in proper respirator use in accordance with applicable safety and health standards.
2. If the respirator becomes damaged or breathing becomes difficult, leave the area. Discard and replace the respirator.

**WARNING: When properly worn, FLUIDSHIELD\* 3 N95 Particulate Filter Respirator and Surgical Mask reduces potential exposure to blood and body fluids as well as airborne microorganisms. This product does not completely eliminate the risk of contracting disease or infection.**

**REMINDER: Before occupational use of this respirator, a written respiratory protection program must be implemented meeting all the local government requirements. In the United States, employers must comply with OSHA 29 CFR 1910.134 which includes medical evaluation, training, and fit testing. Consult the facility's Respiratory Protection Program for further instruction.**

**These respirators are only approved in the following configurations:**

TC-	Protection <sup>1</sup>	Respirator	Respirator	Cautions and Limitations <sup>2</sup>
84A-7521	N95	46727	76727	ABCJMNO5
84A-7523	N95	46767	76767	
84A-7518	N95	46827	76827	ABCJMNO5
84A-7520	N95	46867	76867	

**1. PROTECTION:**

**N95-Particulate Filter (95% filter efficiency level) effective against particulate aerosols free of oil; time use restrictions may apply.**

**2. CAUTIONS AND LIMITATIONS:**

- A. Not for use in atmospheres containing less than 19.5% oxygen.
- B. Not for use in atmospheres immediately dangerous to life or health.
- C. Do Not exceed maximum use concentrations established by regulatory standards.
- J. Failure to properly use and maintain this product could result in injury or death.
- M. All approved respirators shall be selected, fitted, used, and maintained in accordance with MSHA, OSHA, and other applicable regulations.
- N. Never substitute, modify, add, or omit parts. Use only exact replacement parts in the configuration as specified by the manufacturer.
- O. Refer to user's instructions, and/or maintenance manuals for information on use and maintenance of these respirators.
- S. Special or critical User Instructions: This respirator has been approved as a NIOSH N95 filtering facepiece respirator, for use in healthcare settings, as a Surgical N95 Respirator conforming to recognized standards for biocompatibility, flammability, and fluid resistance.

[www.halyardhealth.com](http://www.halyardhealth.com)

 O&M Halyard, Inc., 9120 Lockwood Blvd., Mechanicsville, VA 23116

In USA, please call 1-844-425-9273 • [halyardhealth.com](http://halyardhealth.com)

 ArcRoyal Unlimited Company, Virginia Road, Kells, Co Meath, Ireland

 O&M Halyard Belgium BVBA, Berkenlaan 8B, 1831 Machelen (Brab.), Belgium

Sponsored in Australia by O&M Halyard Australia Pty Ltd., Tenancy 1,

Level 1, Triniti 3, 39 Delhi Road, North Ryde NSW 2113

製造販売元 O&M Halyard Japan合同会社

東京都港区芝公園2-6-3 芝公園フロントタワー12階

\*Registered Trademark or Trademark of O&M Halyard, Inc., or its affiliates.

©2018. All rights reserved.

2020-09-03

15-HM-009-0-03 / 7021XXXX

